

Numer

pojedyńczy

20 ct.

z dodatkami.

Tygodnik Narodowy

wychodzi na każdą niedzielę.

Ogłoszenia

po 8 ct. od wiersza
petitowego.

Reklamy

po 20 ct. 30 ct. i 50 ct.
od wiersza.

Prenumerata w Galicji i w Austro-Węgrzech wynosi z przesyłką pocztową: rocznie 8 zł., półrocznie 4 zł., kwartalnie 2 zł., miesięcznie 70 ct. W Poznaniu i Niemczech: rocznie 16 marek — stosownie na pół roku i na kwartał. W Królestwie Polskim i Rosji: rocznie 8 rubli — stosownie na pół roku i na kwartał. We Francji i w innych krajach europejskich: rocznie 20 franków — stosownie na pół roku i na kwartał. W Ameryce Stanów Zjednoczonych rocznie: 4 dollars — stosownie na pół roku i na kwartał. W Brazylii i w innych krajach zaoceanowych: rocznie 25 franków — stosownie na pół roku. Prenumeratę pod adresem Administracji *Tygodnika Narodowego* najdogodniej przesyłać przekazami pocztowymi, lub w listach pieniężnych. Z Ameryki i z Brazylii można przesyłać prenumeratę dollarami papierowymi, lub milrejsami w listach rekomendowanych (registré), albo przekazami pocztowymi. Prenumerować można w każdym czasie, bez względu na zaczęty kwartał, lub miesiąc. Numera zaległe z początkiem powieści, lub większych utworów przesyłają się natychmiast *bezpłatnie*. Ogłoszenia przyjmuje Administracja, oraz wszelkie biura ogłoszeń miejscowe i zagraniczne. — Prenumeratorowie *roczni* otrzymują *co rok* *bezpłatnie*, jako *premium* nowy *Kalendarz ilustrowany* wszechstronnie informujący, obszerny i obfity w treść interesującą.

Redakcja i Administracja *Tygodnika Narodowego* we Lwowie, ulica Kraszewskiego l. 23.

Tygodnik Narodowy znajduje się pod kierunkiem Komitetu wydawniczego i redakcyjnego.

Po zjeździe.

Należymy do tych, którzy wszelką solidarność w dobrem uważają za dodatni i pożyteczny objaw. W zakresie spraw politycznych taka solidarność jeszcze większą posiada doniosłość, a gdzie ona jest wywołana potrzebą, obroną tego, co człowiekowi jest najświętszem — staje się, nietylko koniecznością, lecz i obowiązkiem.

Za taki, właśnie, objaw poczytujemy solidarność narodów słowiańskich, a ostatni zjazd dziennikarzy w Krakowie był jego widzialnym i praktycznym wyrazem.

Sledziliśmy też z wyteżoną uwagą wszystko, co się na nim działo i w ogóle rzecz biorąc, zrobił on dodatnie wrażenie, ale bezwarunkowo wskazana była silniejsza i wyraźniejsza stanowczość w tym kierunku, w którym, gdy się mówi o prawdzie, sprawiedliwości, krzywdzie, dwóch zdań być nie może, a jeśli są, to jedno z nich: złe, zwalczać należy bezwzględnie i z całą siłą.

Słusznie poseł Horzica powiedział, że sojusz czesko-polski, jest zbyt jeszcze młody, aby już mógł przynieść owoce i, że za jakie lat dziesięć będzie można dopiero wskazać na to, co on zdziałał. Prawda — ale — czy dlatego, co ma zdziałać, powinno się omijać ostrożnie to, co musi być usunięte bezwarunkowo, jeśli, solidarność słowiańska ma być niczem innym, tylko wielką, silną, pomocną ręką do wzmocnienia indywidualności narodowych w Słowiańszczyźnie?

Nam się, właśnie, zdaje, że postawienie kwestji jasno, choć na razie, dziś, nieda praktycznych owoców, powinno być początkiem tego, co się ma robić i jak ma robić, a jakieś półśrodki dyplomatyczne, nietylko, że do niczego nie prowadzą, lecz wyrażają sytuację nie zdrową, brak jej szczerości, a co za tem idzie, tworzy się atmosfera polityczno-dyplomatycznej kurtuazji, która się psu na budę nie zda. Tak się stało na zjeździe ze sprawą polsko-rosyjską. Pan Rozwoda śmiało i słusznie wystąpił w tej sprawie. Należało ją, zatem, podnieść i poprowadzić przez dyskusję, a nie z pewną lekkością obchodzić i dotykać jej we fraku i rękawiczkach. Dopóki panuje ucisk i bezprawie praktykowane na narodzie polskim przez państwo

rosyjskie, a popierane, z małym wyjątkiem przez dziennikarstwo rosyjskie, solidarność słowiańska, rozumna, uczciwa i patriotyczna, musi być zwróconą przeciwko Rosji. Ponieważ zarzut popierania takiej polityki ucisku zrobiony był wprost czeskim *Narodnim Listom*, należało, właśnie, w tym kierunku wywołać szeroką dyskusję, a nie omijać jej. A już oświadczenie któregoś z panów redaktorów *Narodnich Listów*, że wystąpienie p. Rozwody, „przyjmuje do wiadomości“, wydaje nam się wprost komicznym komunałem parlamentarnym, praktykowanym przez ministrów, gdy nie wiedzą, co powiedzieć, a nie przez dziennikarzy świadomych celu i przekonań.

My, polacy, ze swojej indywidualności narodowej, nie damy jednego włosa polskiego na rzecz takiej Słowiańszczyzny, któraby miał wpakować się w brzuch Rosji.

Może być, że w poufnych kółkach sprawa polsko-rosyjska była omawiana — ale zjazd nie miał charakteru poufnego i szeroka publiczność powinna się była dowiedzieć, jak to dziennikarze słowiańscy, nie znajdujący się w bezpośrednim stosunku politycznym z Rosją, zapatrują się na tę sprawę... Publiczność dowiedziała się tylko, że cześci... dyplomaty, a inni uczestnicy nie wiedzą sami, co z tym faktem zrobić... I nic nie zrobili...

Byłoby dobrze, aby na przyszłym zjeździe w Zagrzebiu sprawa polsko-rosyjska, jako na gruncie neutralnym, była poruszona z całą jasnością i stanowczością, a jeszcze byłoby lepiej, żeby zjazd wszystkich dziennikarzy słowiańskich, a zatem i rosyjskich odbył się np. w Szwajcarji, gdzie możemy sobie, w obec całego świata wszystko powiedzieć do oczów. Niech narody wiedzą co się święci w tych państwach i społeczeństwach, które na ustach mają chrześcijaństwo i cywilizację, a w praktyce są ich zaprzeczeniem.

Po za tą sprawą polsko-rosyjską, która stanowi słabą stronę zjazdu, wszystkie uchwalone rozstrzygnięcia zasługują na zupełne uznanie, a jeden z wyników zjazdu praktyczny: powstanie biura informacyjno-korespondencyjnego w Krakowie dla spraw słowiańskich narodów — uważamy za fakt doniosłego znaczenia i cieszymy się, że kierownikiem tego biura, jest tak wytrawny i dzielny dziennikarz, jak p. Hopcas.

Dola i niedola nauczycielstwa ludowego.

(Dok. Patrz Nr. okazowy).

Nie wszystkie to jeszcze przykrości i smutki, któreśmy dotychczas wyliczyli, biją o nieszczesne, często głodne egzystencje nauczycielstwa ludowego. Formalistyka władz austriackich utrudnia nawet odebranie tych mizernych groszy, za które kupić musi chleb powszedni. Każdy *pierwszy* w miesiącu przenika dreszczem nauczyciela, czy nauczycielkę ludową. Urzędy skarbowe bowiem po miasteczkach, nie odsełają pensji nauczycielom, ale nauczyciele muszą po nie udawać się o kilka mil z kwitem ostemplowanym. Tak więc z tej mizernej płacy trzeba opłacić jazdę do miasteczka. Przejazd taki kosztuje stosownie do odległości dwa guldeny, lub więcej. A teraz pytanie, kiedy jechać po tę mannę? W niedzielę i święta pojechać nie można, bo urząd podatkowy nie wyda. W powszednie dni jechać nie wolno, gdyż jest nauka. Kiedy zatem? Nikt o tem nie pomyślał. A jednak, czyżby nie można wprowadzić jakiejś reformy, ażeby utrapiony rozlicznymi kłopotami nauczyciel, mógł otrzymywać pensję za pośrednictwem poczty? Tylko brak myśli i dobrej woli przyczynia się do stworzenia takich utrudnień.

Nie mniejszą klęską nauczycielstwa ludowego po wioskach, jest zadanie wyżywienia się. Środki są ograniczone, bo gorzej, niż skromne, a wiktuały drogie i liche. Lud dotychczas, z małymi wyjątkami, każe sobie płacić za płody surowe na wsi więcej, niż może pobrać za to w miasteczku. Każdemu zresztą sprzedaje taniej, niż nauczycielowi. Wychowawca ten przyszłych pokoleń, nie widzi często całe tygodnie mięsa w swoim garnku. Po artykuł ten trzeba posyłać do miasta i opłacać posłańca. W lecie, przy sposobności wyjazdu do miasta, zapasów robić nie można, bo przedmiot ulegnie rozkładowi. Inne artykuły, jak cukier, kawę itp. można niekiedy nabywać w Kółkach rolniczych, jeśli istnieją w danej okolicy. Zarząd centralny atoli nie wie, jakie w tych Kółkach dzieją się nadużycia na punkcie drożyzny i gatunku towaru.

Nie twierdzimy, ażeby stosunki takie miały trwać wiecznie, są nawet w pewnych okolicach chwalebne wyjątki, ale dla ogółu, dla większości, stan nad wyraz przykry jest chlebem codziennym. Za pracę ciężką i smutki, za sekatury, za poświęcenie, za ciężką niemal zawsze walkę z Radą szkolną miejscową — jakaż nagroda,

jakie moralne tylko zadośćuczynienie? Powiedzą, że nagrodę powinien nauczyciel czerpać we własnym sumieniu, w przekonaniu, iż spełnił powinność i przyczynił się do zbliżenia dnia, w którym światło rozjaśni głowę szarej rzeszy i runą uprzedzenia! Jak to łatwo wlewać otuchę w serca zgnębane, łatwo słowem i frazesem, który nie nie kosztuje. Pójdź atoli, szanowny moralisto, stań osamotniony wśród ludności z wymogami ludzi pierwotnych, przymieraj niekiedy głodem, patrz, jak twoje najszczęśliwszą chęć są opacznie tłumaczone, uczącej pojęty niezyczliwosciami, pokazuj zawsze oblicze pogodne, choć serce się krzawi, a troska o jutro wierci w mózgu; siadaj wtedy z ochoczym sercem do poprawiania setki zadań, referuj sprawozdania do Rady szkolnej okręgowej, zachwycaj się przyrodą i na podstawie własnych spostrzeżeń, pogłębiaj wiedzę osobistą i wśród tego wszystkiego rozdrażniony, wygłodzony, niekiedy znieważony, czerp otuchę, umacniaj wolę! Zapytajmy, czy możnaby więcej wymagać nawet od człowieka, któremuby zapewniono istotnie ludzką egzystencję.

Egzystencję nauczycielowi ludowemu po wsiach, utrudniają Rady szkolne miejscowe. Nie wszędzie wprawdzie, ale w takich miejscowościach, w których ksiądz, lub kto inny z inteligencji nie chce przyjąć ciężaru przewodniczącego Rady szkolnej miejscowej.

Wówczas bowiem zostaje przewodniczącym włościanin. W poważnych wypadkach, przewodniczący ten ze stanu włościańskiego, nie umie czytać i pisać. Obowiązkiem jego między innymi, jest potwierdzenie kwitów pensyjnych nauczyciela. Lubo ma tylko położyć znak krzyża i przybić pieczęć, droży się z tem i ociąga, albowiem powiada, że nauczyciel bierze za dużo pieniędzy.

Nie jest to winą człowieka nieoświeconego, ale ta niewinność, czy naiwność nie zmienia stanu rzeczy i cierpi nauczyciel. Cierpienie bez końca nie jest stanem normalnym i zgoła nie łagodzi nerwów, mocno narażonych u każdego pedagoga. Przewodniczącemu ze stanu włościańskiego, nie może się często pomieścić w głowie, jak nauczyciel śmie podawać Radzie szkolnej okręgowej wykaz dzieci, które nie uczęszczają regularnie do szkoły. Ztąd gniewy i niechęć,

lubo nauczyciel pełni jeno sumiennie obowiązki.

Nauczycielstwo ludowe jest właśnie po to, ażeby stan tak niepomyślny zmieścić, pozio wyobrażeń o potrzebach człowieka podnieść i uszlachetnić. Tak powiedzą, może i wszyscy. Tak, bez wątpienia, możemy powtórzyć ze skromną atoli uwagą, że wypadają szczerzej, gorliwiej i wydatniej zajęć się dola nauczycielstwa. Gdyby można w procentach wykazać wspomniane cnoty, odzywające się w łonie społeczeństwa dla stanu nauczycielskiego, to pokazałyby się, że przeważa część powtarza jedynie z przyzwyczajenia hasło: oświata! ale warunków jej nie pojmując, potrzeb nie odczuwa. Ale jeżeli na razie zdołano spopularyzować przynajmniej samo hasło, jeżeli słyszymy coraz częściej przytaczane słowa Testamentu Juliusza Słowackiego:

Lecz zaklinam — niech żywi nie tracą nadziei!
I przed narodem niosą oświaty kaganiec;
A kiedy trzeba, na śmierć idą po kolei,
Jak kamienie, przez Boga rzucające na szaniec.

Jeżeli, powtórzyć można, nakaz ten podniosły znajduje uznanie, to zasługa pod tym względem dziennikarstwa. I nie można powiedzieć, że obywatelskie to działanie jest zasługą tylko postępowych, lub zachowawczych organów, bo w zasadzie uznały oświatę wszystkie stronnictwa i frakcje. Idzie tylko o to: jaka oświata, a powtóre: jakie dla niej warunki stworzono? Jakże stworzono — o tem się mówi, jako o stanie rzeczywistym, istniejącym, a jakieby stworzyć trzeba, albo warunki niedogodne przeobrazić — o tem, da Bóg, nieraz jeszcze mówić się będzie. Ale zanim nastąpi, co być musi, trzeba wiedzieć o wszystkich przykrych szczegółach położenia. Wracamy tedy do szczegółów. I tak naprzykład, smutek musi uciskać serca oświecenieli, gdy im zadadzą opracowania na temat higieny. Wobec stosunków nauczycieli wiejskich, poczytać można temat taki jako ironię, nie wynikającą ze złej woli — broń Boże, ale ze zbiegu okoliczności, z położenia i z fatalnego zacoferania wyobrażeń całej ludności. Niema bowiem nauczyciela, któryby dziś nie wiedział, że czystość, zdrowe powietrze, a zatem odświeżanie lokalu szkolnego, a dalej dobre i racjonalne żywienie się, utrzymuje zdro-

wie ludzkie. Wiedzą i o tem, że kto cieszy się zdrowiem, podtrzyma umysł jasny i swobodny, zaczerpnie siłę i ochoty do pracy. Rozpisując się o tych pięknych przepisach i racjonalnych warunkach utrzymania zdrowia, uśmiechnie się boleśnie nauczyciel. Rzeczywistość bowiem, ani na jotę nie zbliżyła się jeszcze do teorii. Na odświeżenie, czyli wybielenie lokalu szkolnego, zdobywa się miejscowa Rada szkolna ledwo raz do roku, a co do żywienia się, to jak Bóg da i jak pozwolą zbyt skromne zasoby, czerpane z niedostatecznej płacy. A zabudowania szkolne, szczególnie w Galicji wschodniej? Są to przeważnie nieco większe chaty o oknach małych. W lecie można jako tako przewietrzyć klasę, czyli izbę szkolną, bo wyjęte są okna drugie, podwójne. Ale jak uzyskać w zimie powietrze świeże, gdy w ramach bez zawiasów, przybite zostaną okna z wnętrza izby? Praktyka urąga wtedy higienie. Wiadomo bowiem, że aby wpłynąć na zmianę powietrza w lokalu, w którym często około stu płuc oddecha zatęchłem powietrzem — trzeba co najmniej przez całą godzinę zatrzymać okna otwarte. Prócz tego, na utrzymanie czystości w izbie wpłynęłoby częściej odświeżanie, to jest, nie tylko wybielenie, ale i wymycie podłogi. Niestety, na tego rodzaju najpospolitsze potrzeby, za mały jest fundusz przeznaczony przez Rady szkolne okręgowe. Wyzwiew zatem są straszliwe, a w wielu szkołach podłoga wygląda, jak tok ubity z błota. Tak się przedstawia w rzeczywistości higiena szkół ludowych. Można sobie wyobrazić, na jakie tortury skazane są zmysły powonienia i wzroku i co się dzieje z płucami młodych adeptów i adeptek, którym zamiłowanie albo los kazały nieść oświaty kaganiec.

Nie też dziwnego, że po tej ciernistej drodze wielu kaleczy się śmiertelnie, że inni uciekają szukając obowiązków, przy których pełnieniu dano możność egzystencji ludzkiej. Często choroby obłożne i przedwczesne zgony wśród nauczycielswa ludowego, są wymownym i smutnym obrazem ich doli.

A jednak, mimo tak ciężkich warunków życia, a jednocześnie utrudnionych obowiązków, nie wszyscy przecie oddają się temu obowiązowi tylko dla chleba. Wielu, bardzo wielu idzie doprawdy, jak kamienie przez Boga rzu-

cane na szaniec z zamiłowaniem i z zasobem pięknym wykształcenia pedagogicznego. Stwierdzili to wielokrotnie c. k. inspektorowie szkolni. Wśród nauczycielswa ludowego zaś, większem jeszcze zamiłowaniem, poświęceniem niemal odznaczają się nauczycielki.

Jeżeli tak jest, jeżeli uznały i uznają to organa zwierzchnicze — to czemuż nie pomysł o polepszeniu nie tylko płac, ale i warunków, w jakich kazano żyć wychowawcom i wychowawczyniom przyszłych pokoleń? Wieczne odwoływanie się na brak funduszy dostatecznych, nie uwalnia od spełnienia powinności. Powinnością zaś jest przedstawienie istotnego stanu rzeczy. Niech wie ogół, niech wie społeczeństwo, jaka jest dola ludzi, od których się wymaga, ażeby miljonów dusz pogrążonych w ciemności, porwali ku światłu. Teofil Szumski.

Pogrzeb.

Obrazek brazylijski.
Napisał Coelho Netto,
tłumaczył z portugalskiego
Ant. Kr. Wolski.

Październik. Słońce w samo południe rozpościarało olśniewający blask po całym stepie. Nigdzie ani odrobiny cienia — wszystko odbija blaski słoneczne; jakaś leniwa ospałość, zda się opanowała wszystkie rzeczy, wiążąc je w martwej nieruchomości, zżąd niewydobywał się nawet lekki szelest liści, tak przyjemny słuchowi tego, co pracuje pod palącymi promieniami słońca.

Na nieurodzajnych, nagich skałach kozy beczą melancholijnie, czasami chudy wół ukazuje się z pomiędzy suchych łodyg kukurydzy, powolny i ociężały, wyciągnawszy szyję jarzmem obtartą rycyz, a następnie pozostaje ze łbem wyciągniętym, przylgając się niemal z prerażeniem błękitowi niebios.

Niżej zaś na szerokim pasie czerwonej ziemi, świeżo wykarcowanej i tylko co zoranej, wlecze się broną, którą leniwie, powoli, ciągną dwa woły.

Usypiająca cisza zda się spływać na palących promieniach słońca, a na rozległej płaszczyźnie nieuprawnej i pokrytej wrzo-

dwie płcie, które walczą, żrą się ze sobą, łączą ramiona w ekstazie miłości bezdennej — ażeby światu dać nowe formy „duszy nagiej“.

— Proszę, proszę i kiedyż koniec będzie tej walki?

— Jak długo nie zniszczymy wszystkiego, co było waszych genjuszy, enót rodzinnych, sławę lat minionych, marzenia odzyskania niepodległości..

— My jeszcze zdrowi, nie damy się

— Szaleńcze! Przejdź się po ulicach waszego miasta — wszędzie „nagie dusze“ — wał w waszą ziemię. Finis..

— Nieprawda! Łlesz acani!..

— Marny „Homunculus“! Gnij w łonie musie ojców — szepnęła ogarniając mniem wzrokiem pogardli.

Wyszedłem na miasto, błąkałem się długo — wreszcie zatrzymałem się przy witrynie księgarni. Spoglądam chciwie na prace mózgow ludzkich. Wszędzie samice rysowane, malowane, gubią się wśród dziwnych splotów, esów i floresów „nagich dusz“. Taka literatura — takie społeczeństwo. Zwiesilem łeb — idę dalej.

Tłumy snują się przedemną ubrane dwuczennie, młodzież w mundurkach ze złotymi i srebrnymi galonami przypomin-

ającymi mundury pruskich konduktorów, dygnitarze starsi w pierogach — synowie Marsa, nasi synowie, popisujący się głośno gwarą niemiecką, nasze kobiety, strojne jak kokoty wiedeńskie. Więc ja nie jestem w Polsce — to przedmieście Wiednia.

Gdzież szukać ducha mojego narodu, może sztuka da ukojenie.

„To co umiera w narodzie, odżyje w pieśni“.

Idę do teatru. Słucham. Ależ to nie nasza sztuka — Skandynawja, Niemcy, Francja, zatopiły kły w mózg zdolnego autora, na naszej niwie zrodzonego. Matka lotrzyca, córka megera, siostra lafirynda, ojciec kupler..

Samce i samice, rozpacz i zgnilizna. Talentu sporo — prawdziw słońcem poezji oświetlonej — nie mają te „eudowne dzieci“.

Znużony — zrozpaczony, idę za miasto. Słońce oświetla naszą kotłnię — słyszę z dala „Anioł Pański“. Spoglądam bez wiary — w dal smutną. Wtem widzę obok robotnik murarz, odkłada kielnię, staje wyprężony z głową w górę wzniesioną, dziękując Stwórcy za dzień szczęśliwie spędzony. Wieśniak przy ko-

sami od końca, do końca wznosiła się tylko jedna nędzna chałupa, niska, wsunięta między ogrodzenia i ukryta w zacisznym cieniu gałęzistego sadu.

Obok drogi, jak brudno żółta wstęga przerywała step, obsadzona z obu stron kolczastymi krzakami, toczyła ociężałe swe wody, jakby drzemiąca rzeka. — W rzece, w wodzie po kolana stała praczka i myła bieliznę.

Na wierzchołku pagórka, pokrytego laskiem, płońą drżący ogień jesienny, wyrzucając kłęby turkusowego dymu. Ogień ten, niewiadomo przez kogo rozniecony, płońą jak kiedyś ów krzak na górze Synaj, gdzie Jehowa dyktował Mojżeszowi prawa Dekalogu.

Jacyś mali, czy też zmniejszeni przez odległość ludzie, majaczej hen w oddali i słysząc przeciągłe skrzywienie strodawnego, ciężkiego wozu, co naładowany drzewem w przejeździe wyciska głębokie bruzdy w ziemi swemi kołami.

Naraz odezwał się jakiś cienki, jęklivy śpiew, a nieco później chór podchwycił zwrotkę i powtórzył ją powolnym basem. Dwóch ludzi na koniach ukazało się z poza grobli, za nimi przewodnice: dwie spokojnie idące porbrękując dzwonekami, następnie stado krów, wołów pokornych i powolnych podniosło tuman czerwonego kurzu na drodze, nakoniec gromada kamperów (poganiaczy) z batogami w rękę, śpiewając na nutę monotonna chór pasterski.

Stado weszło na szeroki step. Rozległy się okrzyki: eh! ahon! eh! lon! ka, ka, ka, hon? i było swobodnie rozbiegało się po pastwisku. Co chwila rozlegał się głuchy ryk byków jeden po drugim, to po dwóch naraz, to znów tętent przebiegających cieląt — podczas, gdy poganiacze pozeskakiwawszy ze siodła i pozostawiając jednego na straży weszli w kierunku rzeki.

Niebo od wschodniej strony zaczęło przybierać matowy kolor żywego srebra, a od stepu powiał słaby wiaterek, łagodzący cokolwiek dokuczliwy upał.

Ptaki piszczały, a w górze krążyły złowrogo kruki. Od czasu do czasu na pod-

wórzu chaty kogut zapiał przenikliwym głosem — na co tu i ówdzie odpowiadały mu inne w krótkich, miarowych przerwach.

Czasami grzmiało, jako zapowiedź nadchodzącej burzy, ale co raz jaskrawsze i bardziej rozpalone światło, zadawało kłam tym zapowiedziom. Chmury gołębi krzyżowały się w powietrzu z wrzaskiem chrapliwym goniąc szybkim lotem w kierunku wiatru, a na podwórku chaty, pomiędzy wysoko wyrosłymi ziołami, ukazała się postać kobiety wyszcupłej i wysokiej. Podniosła rękę do wysokości oczu i uczyniwszy z niej daszek spojrziała na słońce, a następnie powoli zaczęła zbierać bieliznę rozpostartą na zielonym trawniku podczas, gdy chłopak biegał tam i napowrót znosząc na głowie wiązki świeżej trawy. Ptastwo domowe z krzykiem chowało się pod osłoną gałęzistych drzew sadu. Wiatr zaczął poruszać liście na drzewach i ściemniało się szybko, jak zwykle zmierzchać się podczas zimy. Jasna błyskawica przebiegła niebo obciążone chmurami. Huk grzmotów rozległ się silniej, dłuższy i bliższy. Ciężkie powietrze dusiło, a od czasu do czasu podnosił się kłab kurzu — kręcił się i kłębił w formie lejka, którego środek wypełniały liście.

W tem odgłos dzwonu przedostał się i popłynął dźwiękiem pełnym, łagodnym i mistycznym. I rozlegał się tu coraz szerszej, nieco lekliwie, jakby przybył z daleka.

Później głos dzwonu rozlegał się silniej, jakby sercem jego poruszał podmuch wzrastającej wichury.

Dzwoniono dla umarłych. Wyprowadzono zwłoki Tesai, starej siedemdziesięcioletniej indjanki, pochodzącej niegdyś z bardzo silnego plemienia goytakazów. Urodziła się ona i wychowała w tej miejscowości niegdyś zwanej »Taba de Itamina« z powodu ognia, co bezustannie płońą na wierzchołku wzgórze, a o którym mówiono, że to płońąca dusza poganki Tagury — zabitej w chwili, gdy składała pierwszy pocałunek na ustach kochanka. — Mściwy Tupaw uderzył ją piorunem właśnie w chwili, gdy miała oddać swą czystość dziewiczą na pastwę brutalnej żądzy jakiegoś białego awanturnika.

Prości ludzie z Itaminy szanowali i bali się starej Tesai. — Jedni obawiali się jej czarów i klątwy, drudzy bali się nie wiedząc dlaczego, a w około jej imienia śpiewali bardowie góralscy, że — »Tesai — matka łez — była córką Yara Poranghi i promieni sierpniowego księżyca. Przyszła na świat w piątek w nocy, podczas pierwszego piania kogutów; w młodości blask jej oczów miał moc zabijania ludzi, a nawet wzrok jej miał taką siłę, że gdy spojrziała w niebo, to gwiazdy obumierały i spadały na ziemię. To też ludzie nocą, gdy przez niebo przebiegała gwiazda spadająca, zegnali się pobożnie, przestraszeni szepcząc: »Jeszcze jedna ofiara złych oczów Tesai!...«

Wiedzano powszechnie, że Tesai była za młodu przepiękna — ale nikt nigdy nie zasłyszał, aby komu serce oddała i ktoś posiadał te wdzięki.

O jej włosach tak śpiewano: »W pachnących włosach Tesai, długich, czarnych i jedwabnych, wyrastają: róże, i gwoździki, lilije i fijołki.«

»Głowa Tesai podobną jest do pielęgowanego ogrodu; w jej warkoczach śpią kwiaty z zamkniętymi pączkami, a rankiem budzą się jednocześnie z kwiatami pół rozwinięte, jak one.«

Kronika niedzielna.

— Jutro ma być kronika!

— Jutro? na Boga! ależ ja nigdy nie pisałem!

— »Grzesz zrobi ciasto!«

— Ależ ja nie umiem p. majorze!

Poczeiwy »major« z *Tygodnika*, wsadziliśmy kapelusze jeszcze głębiej na czoło, łypnął z pod okularów na mnie, nasadził sumiasty wąs w górę i groźnie machnąwszy ręką, odszedł..

Myślę sobie, z taką komendą nie ma co żartować — kochany człowiek — ale jak mnie wyzwie na parol — co będzie? »Grzesz zrobi ciasto.«

Ale o czem pisać? Z przeszłości — terazniejszości — czy przyszłości?

Może fantastyczną kronikę? Fantazje właśnie teraz w modzie. Nie dotknę nikogo, świat legendowy nie obrazi się.. Ba! ale to ma być Silva rerum do *Tygodnika Narodowego* — nie może być ogólno-ludzka — lecz rdzennie nasza: *oss de ossibus* — smakować powinna, jak miód pod lipą w Czarnolesiu, ostrą, jak kosa raclawicka, figlarną, jak Imci pan Zdobycha śmiała odważną..

Bagatela. Proszę siadać! Jakże ja to wszystko skreślę?

Siedzę, myślę, skrobię moją marną głowę..

Nareszcie zasnąłem.. Nie wiem, czy to sen, czy majaczenie — ale widzę, wsuwa się jakaś postać chuda, wysoka, ruda, uczesana dziwacznie, nie brzydka, nie młoda, ale szelma interesująca — oczy wilgotne, świdrujące, ciało opięte, niby kobieta, niby mężczyzna?..

— Czy tu mieszka samiec Wicek?..

— Tak.

— Jestem samica: »Naga dusza.«

— Ale fe!

— Samiec podobno ma pisać do *Tygodnika*?

— Narodowego!

— Jakiego narodu? Przedewszystkiem samiec nie ma narodu.

— O, za pozwoleniem, my polacy — jeszcze..

— Cicho! zamknij przedewszystkiem otwór, którym metamuzykę głosu wydobywasz — widocznie nic nie czytasz, nigdzie nie byłeś, nie widziałeś nowego ruchu literackiego. Postulchaj, jak wre, kipi, pryska — wali taranem w wasze mózgownice. Nie ma narodów, są tylko

Tesaja kochała kwiaty i zawsze się w nie stroiła — ale mówiono, że kwiaty z niej wyrastają.

Nocą wędrowcy, przechodzący koło rzeki widywali Tesaję tańczącą i rozmawiającą do wód i do księżycy, w jakimś dziwnym narzeczu. W dzień zaś pielęgnowała swój ogródek obok kościoła. Umarła ze starości, mówiono — i oto tam idzie jej pogrzeb, któremu towarzyszy jedyny jej przyjaciel: baran łaciaty i ci, co ją niosą, a więcej nikt. Dzwon tymczasem jęczał za pogankę, kościół błogosławił córkę barbarzyńców, ale niebo coraz bardziej zachmurzone, zdawało zamykać się, ażeby nie przyjąć do swej chwały niewiernej duszy indjanki, czarownicy, której zniszczone ciało, odbywało podróż do mogiły w starym pudle, bo nawet trumny nie dano. Dzwon jednak modlił się za tę pogankę...

Naraz blask raptowny oświecił step przez krótką chwilę, dzwon ozwał się jęklawiej i w tem olbrzymi huk rozległ się w powietrzu i wstrząsnął ziemią. Niedługo za tem drugi huk i piorun rozdarł powietrze. Przelęknione woły zaczęły, co sił uciekać po równinie. W jednej chwili kamperzy wskoczyli na konie, a rozwijając lasso i prac konie ostrogami, z gromkim okrzykiem puścili się w pogoń za uchodzącym bydłem, co zestrzacone łoskotem burzy, uciekało w kierunku suchej doliny wyłobionej pomiędzy skałami. Gruby deszcz lunął na pole tnąc trawę, sam również chłostany przez gwałtowny wichor, co teraz się podniósł. Pioruny były jeden po drugim.

A tam stoi baran, jedyny przyjaciel Tesaj, stoi na ulewie becząc i patrzy miłośnicznie na ludzi, co biegną kłusem podtrzymując ciałem nieboszczki, zamkniętem w starym pudle...

A dzwon ciągle modli się za pogankę, która kwiaty kochała, nigdy nikomu nie oddała wdzięków swoich, a umarła ze starości...

Czy możemy mieć przemysł własny?

(Ciąg dal. Patrz Nr. okazowy).

Wypada równie energicznie pracować nad rozbudzeniem ducha asocjacji. W działalności humanitarnej naszego społeczeństwa, zmysł asocjacji okazał się żywotnym, działał nie jedno dobre. W zadaniach realnych, które są podwaliną każdej budowy społecznej, zmysłu tego nie widać. W sprawach ekonomicznych czeka się zwykle na inicjatywę z góry, co nie jest objawem dodatnim, zwłaszcza tam, gdzie się mówi wiele o prawach politycznych obywateli. Siermierzy się o prawa wynikające z ustroju państwowego, a zaniedbuje poznanie praw przyrodzonych człowieka. Takimi bowiem są te normy, przez które człowiek związany bezpośrednio z ziemią i przyrodą, obowiązany ją wyzyskać i nagiąć do zaspokojenia swoich potrzeb. Potrzeby zaś te mnożą się z czasem i z postępowaniem ogólnym. *Wzrastają i zachcenia*, które, niestety! wobec braku własnej *udoskonalonej wiedzy pracy, zaspakajając musi obca praca i obca wiedza*. Dla tego tak kosztowny jest haracz, czyli danina, składana obcemu przemysłowi. On się bogaci naszym brakiem zmysłu wytwórczości; on gromadzi zasoby, czerpiąc je z różnych źródeł, gdy nasze niezmiernie już wyschły.

Nikt temu nie przeczy, wszyscy natomiast odpowiadają, że u nas brak kapitałów na dźwignięcie wielkiego przemysłu. Na to odpowiedzieć i powtórzyć wypada: brak ducha asocjacji, utrudnia większe zadania ekonomiczne. Pracować nad ożywieniem tego zmysłu, to jedno z zadań pierwszorzędných. Ożywienie bowiem takie wiedzie już do oszczędności świadomej celu, mianowicie do powierzenia jej przedsiębiorstwom wytwórczym. One bowiem i jedynie one mogą pomnożyć zasoby narodowe.

Kapitał moralny, uzbierany poświęceniami licznych pokoleń, posiadamy znaczny. Świadomość, iż mamy ten zasób, pobudza zawsze do protestów, gdy pesymiści ośmielą się wątpić o naszej przyszłości politycznej. Trzeba więc pamiętać o tem, ażeby protesty owe nie pozostawały marnem słowem. Trzeba więc być. W warunkach dzisiejszych być, znaczy to, podjąć walkę wszechstronną, znaczy to, wyzwolić się z więzów ekonomicznych. Dziś bowiem nabycie środków potrzebnych do walki, o której pieśń narodowa mówi — jest utrudnione. Ale utrudnione tylko społeczeństwom upośledzonym ekonomicznie. Jeśli zaś jedyny ratunek tkwi w skupieniu zasobów materialnych, w zespoleniu drobnych zasobów, by urosły takie, któreby pozwoliły na założenie fabryk i produkcję na wielkie rozmiary — to czemu nie myśleć o tem, czemu nie rozprawiać i zastanawiać się? Myśl podjęta i rozpowszeczniiona w kierunku ku dobremu, przyjąć się musi. Albowiem nie chcąc myśleć nad własnym dobrem, równałoby się śmierci. Gdzie ustają pragnienia, tam ustaje istnienie.

Społeczeństwo, które nie wie, czem się może dźwignąć, nazwanoby niedołączonym; ale społeczeństwo, w którym już przynajmniej każdy pięćdziesiąty człowiek inteligentny rozumie, czem może być wielki, czyli fabryczny przemysł dla kraju, musi pragnąć zrealizowania myśli nurtującej od lat dwudziestu kilku. Nie pragnąc bowiem — powiedział niezapomniany Supiński — jest to nie istnieć. Kiedy zaś do koła nas wszystkie społeczeńości, kraje, prowincje podnoszą się i potężniejszą dobrobytem, u nas pocieszają się ludzie już wprawdzie nie przeżytem „jakoś to będzie“ — ale niemotywowanem: „tak źle jeszcze nie jest“. Tymczasem pod względem ekonomicznym, jest naprawdę źle. A źle po prostu dlatego, że nigdy zasoby płodów surowych nie dadzą takiej wartości, jaką dają płody przetworzone, wyprodukowane z surowców znikomych na rzeczy pierwszych i pospolitych użytków, lub na przedmioty wykwinne, fałszywie nazwane zbytkowem. Niema bowiem zbytku dla ludzi zamożnych. Ale zamożność i wielkie zasoby, czyli majątki, nie urosną z płodów surowych. Prosimy tylko zamienić koźrzec pszenicy na pieniądze. Zyskamy co najwyżej 12 zlr., podczas gdy za lampę, nie zbyt jeszcze wykwinną trzeba zapłacić 14 zlr. To jedynie dla przykładu próbka, jaki haracz w czasach dzisiejszych opłaca kraj, nieposiadający własnego przemysłu.

(Dok. nastąpi).

Dżuma.

(Ciąg dalszy. Patrz Nr. okazowy).

Że zaraza może pojawiać się najprzód u szczurów, zanim wystąpi u ludzi, jest faktem dość często obserwowanym i dość łatwo zrozumianym, jeżeli weźmiemy na uwagę, że w kanałach, dołach kloacznych i śmieciakach, gdzie zwierzęta te żyją, znajduje się mnóstwo substancji organicznych gnijących i stanowiących doskonałe rodło, na którym wybornie rozwijają się wszelkie bakterje i dokąd przedewszystkiem zarazek dżumy najłatwiej się dostaje. Przy znanej zaś łączności szczurów, które pożerają nawet słabsze osobniki, łatwo wyobrazić sobie, jakie spustoszenie szerzy wśród nich, raz wybuchła epidemja. Opuszczają one tłumnie swoje kryjówki, nie zdradzają obawy przed ludźmi, wykonują błędne ruchy i giną całemi masami. Koch twierdzi, że mieszkańcy wschodniej Afryki, każdy pomór szczurów uważają, jako zapowiedź wybuchu zarazy i najspieszniej opuszczają swoje chaty. — W każdym razie, pojawianie się epidemji u szczurów dowodzi, że zarodki jej istnieją już w danej miejscowości od dłuższego czasu, bądź to w artykułach spożywczych, bądź to w innych przedmiotach handlu, a nawet biorąc na uwagę — dość długi przeciąg czasu, jakiego potrzebuje zarazek do rozwinięcia się w organizmie człowieka, tak zwane stadium inkubacyjne, wynoszące 3 — 11 dni, nie możemy być pewni, czy pomiędzy ludnością, nie istnieje już ktoś, który stał się punktem rozejścia zarazy. W lekkich bowiem formach choroby, pacjenci doznają początkowo nieznacznych tylko przypadłości jak niedyspozycje żołądkowo, ból głowy, dreszcze, czują się względnie zdrowi i przez kilka dni mogą szerzyć zarazek, nie przy pisując tym objawom żadnego, ważniejszego znaczenia. Z wystąpieniem obrzuku gruczołów limfatycznych, gorączki, z pojawieniem się ropni, dopiero objawia się właściwy charakter choroby, naturalnie ze względu na otoczenie, aż nadto późno.

Twierdzenie zatem, jakoby szczury stałyby zawsze punktem wyjścia epidemji, jest najzupełniej mylne.

Że ze względu na ilość swą i łatwość, z jaką ulegają zarazie, są rozsądnikami jej bardzo niebezpiecznymi, to jest rzecz niewątpliwa, ale że nie wyłącznymi, to pewna, gdyż tak samą rolę odgrywa wszelkie robactwo domowe, jak to już niejednokrotnie stwierdzono. Tępienie szczurów może niewątpliwie wpłynąć korzystnie na ograniczenie szerzenia się dżumy, ale całkowite wytepienie szczurów nie jest równoznacznem z zupełnem jej wygaśnięciem.

Ujmając w całość wyżej przytoczoną uwagę, stwierdzić można, że zarazki dżumy trójką drogą do organizmu się dostają, a mianowicie przez skórę, jeżeli ta przypadkowo przedstawia najmniejszą choćby przetłoczenie w swej całości, np. zadrażnienie, drogą pokarmową przez żołądek i drogą oddechową a więc przez płuca. W każdym z tych trzech kierunków należy zatem działać zapobiegawczo, proptylaktycznie, a więc w pierwszym rzędzie pielęgnować i szczególniejszą zwracać uwagę na skórę. W czasach dawniejszych nacierano nawet całe ciało oliwą, sposobu tego jednak dzisiaj zaniechano, zresztą bardzo słuszenie, gdyż jedynie skrupulatna czystość daje najlepszą rękojmję uniknięcia zarazki.

Dr. Henzel.

(Dok. nastąpi).

WESOŁY KURJEREK.

Na ulicy.



— O! djabelniem się omylił!... Nie trzeba nigdy kobiety sądzić po nogach...
— A mężczyzny po głowie...

Cieszymy się!

Ciepłe noce dają nura,
Kończy się wilegiatura,
Gaudeamus więc igitur...
W otoczenia wszech konfliktu,
(Jest to niewiast słaba strona).
Już zjechała ze wsi żona.
Październik posepny leci,
Ogorzałe zjadą dzieci,
Te aniołków alter ego,
Bo na świecie nie trwałego.
Nie trwałego, moi mili...
Setka potrzeb wam zakwili...
Lecz rozpaczy milknij dzika!...
Lwów będzie miał lombardnika —
Magistrat da to narzędzie...
Mając mężów, nas na względnie...
Przyjść z pomocą więc nam życzy
I otworzy dział „dziewieczy“...

Obrazowe określenie.

— Czy też pani nie spotyka się z Karolową, bo ja nie widziałam jej już z pół roku i nawet nie wiem, czy żyje?
— Moja pani, ona teraz tak wygląda, jak ten dom na Sykstuskiej, który po rozprawianiu sąsiedniego domu, został bez szczytowej ściany.
— Co! co?
— A tak, biedna Karolowa musiała rozjechać się ze swoim mężem.

Kobieta i koza.

Raz usłyszał mędrzec wschodni,
Gdy tam wyrzekł ktoś, o zgrozo!
Że różnicy nie ma żadnej,
Między kobietą, a kozą.

Nad różnicą wielki mędrzec
Suszył głowę swą sędziwą,
W końcu znalazł tę różnicę,
A doprawdy jest prawdziwą:

Rogi swoje koza sama
Nosi, chociaż się znarowi —
Zaś kobieta, kiedy bryknie —
Kaze je nosić mężowi...

Koziołek.

Czas to pieniądz.

(Farsa w trzech godzinach)

Godz. 5-ta.
Interesant. Czy mogę widzieć się z panią X.?

Lokaj. Nie można, bo w tej chwili fryzjer zaczął panią czesać.

Godz. 6-ta.
Interesant. A teraz mogę się widzieć z panią X.?

Lokaj. Nie, panie, bo fryzjer w najlepsze panią czesze.

Godz. 7-ma.
Interesant. No, chyba już mogę widzieć się z panią X.?

Lokaj. Ale gdzieżtam, fryzjer dopiero zaczął kończyć panią czesać.

Karlsbadzka wendeta.

Właściciel kilku kamienic w mieście, powróciwszy w tych dniach z Karlsbadu, wszystkim swoim ubogim lokatorom, płacącym miesięcznie, na przyszły miesiąc podniósł znacznie komorne.

— Litości!!! — jęknął chórem biedni lokatorowie.

— Tak, litości! — odrzekł niezłomny kamienicznik — a nademną miał kto litość, jakim ja w Karlsbadzie za mały i ciemny pokój płacił 30 guldenów tygodniowo?

Z teatru umierającego dekadenta.

Umieram, ale w dali mrocznej sinopiory,
Sto gwiazd podąża do wrót Penelopy,
Kiedy różami umajone stropy
I kędy tęsknią za słońcem lazury.
O góry! góry! — wy niebieskie góry —
Do was umarły podąża krokodyl,
Gdy zawadziwszy w stajni głową o dyl,
W niebytu otchłań wznosi się ponury...
Bo kiedy dziecię złożone w kolebce,
Nie władając mieczem, nie wierząc w dynamit —
Już stopą żmiję lubieżności depea,
Nie wolno marzyć u sennych piramid —
Nie wolno wołać na zbójców: „pochlebce!“
Bo w sercach żyje biblijna Sulamit...

(Mimo wszystko:
Poeta żyje,
Pije
Rzadko się myje
I tyje... Przyp. Red.)

Wreszcie — porozumieli się!.

— Panie kochany — pan się spóźnił do biura.
— Przepraszam pana radcę, ale żona moja miała słabość...
— A tak!...

(Za parę dni.)

— Znowu się pan spóźniłeś!...
— Pan radca wybaczy — żona miała słabość...
— Ale o! no — no...

(Znowu za parę dni.)

— E, proszę pana, pan późno przychodzisz — dopóki to będzie?...
— Kiedy, proszę pana radcy, żona znowu miała słabość...
— Cóż u djabła! Co kilka dni słabość? A cóż ta pańska żona robi?...
— Jest akuszerką, proszę pana radcy...
— A niechże pana dunder święnie.

Na wystawie obrazów.

— Czy nie uznaje pan, że ten obraz zasługuje na uwagę?
— Owszem, nawet na kilka... uwag!...
— Ten obraz najlepiej przedstawia się z odległości.
— Ja też już — wychodzę...

Iskierki.

Jeszcze się ten nie urodził, ktoby wszystkim dogodził.

Dama, doświadczona w sprawach małżeńskich, do damy, niedoświadczonej w sprawach małżeńskich.

— Cóż to, ziewasz?
— Fatalnie się nudzę!
— W trzy tygodnie po ślubie?
— Ach tak, wyobraź sobie, mam męża,

który nie myśli o niczem, jak tylko o wykonywaniu każdego mego kaprysu. Ciągłe grzeszczenie, na przyszły miesiąc podniósł znacznie komorne.

Ze wspomnień z podróży po Rivierze.
Pociąg sunie całą siłą pary. Podróżny A., odwracając się od okna, do podróżnego B., zagłębionego w czytaniu:

— Łaskawie pan może mi objaśnić, gdzie znajdujemy się w tej chwili?
— Owszem, w tej chwili jesteśmy: Bae-decker, stronnica 38.

Niepodobieństwo!

Iks na polowaniu przestrzega stale zasady »nie zabijaj«. Od początku sezonu włoczy się niezmordowanie po polowaniach, a przez cały sezon, nie udało mu się popełnić, ani jednego morderstwa na zającu, lub koropatwie.

Wreszcie, do duszy niefortunnego Nemroda wstępuje wątpienie.

— Nie, moi panowie — rzecze w końcu do współtowarzyszków wypraw myśliwskich — wszystkiemu uwierzę, ale nie uwierzę nigdy, aby mogły istnieć narody żyjące tylko z... myśliwstwa!...

Dla zaspokojenia najwybr dnejszych wymagań P. T. Publiczności, wprowadziliśmy od 1 lipca, jako nową markę, najprzedniejsze

Piwo eksportowe,

wyrabiane z najszlachetniejszych gatunków słołu i chmielu, które śmiało może konkurować z najlepszymi piwami obcemi.

Butelki pół litrowe piwa eksportowego po 12 ct. zamawiać można u naszego zastępcy p. S. Wiesera ul. Sykstuska Nr. 14, telefon Nr. 149. [7455-12-4]

Lwowskie Towarzystwo akcyjne browarów.

Bank Galicyjski dla handlu i przemysłu w Krakowie.

Wskutek objęcia likwidacji Gal. Banku kredytowego we Lwowie, powierzyliśmy takową naszej nowo otwartej

LWOWSKIEJ FILII

Banku Galicyjskiego dla handlu i przemysłu

Lwów, ulica Jagiellońska 1. 3.

(dawny gmach Banku kredytowego)

i zawiadamiamy niniejszem P.T. posiadaczy książeczek wkładowych i asygnat kasowych Gal. Banku kredytowego, że przyjęliśmy takowe do wypłaty z zachowaniem zastrzeżonego wypowiedzenia. W zamian za książeczki wkładowe Gal. Banku kred. wydawane będą na żądanie bez żadnej przerwy w oprocentowaniu (12—3—2)

4 1/2 % książeczki wkładowe

Lwowskiej Filii Banku Gal. dla handlu i przemysłu

Oprocentowanie wkładek rozpoczyna się w najbliższym dniu powszednim po złożeniu — a kończy się z dniem powszednim, poprzedzającym zwrot takowych. Kraków, 12 sierpnia 1899.

Dyrekcja.

Lwowska Filja

Towarzystwa wzajemnego kredytu w Krakowie

Lwów, ul. Trzeciego Maja 1. 16.

(gmach Asekuracji krakowskiej)

przyjmuje wkładki i oprocentowuje je w stosunku 4 proc. od sta

Do 2000 koron wypłaca się bez wypowiedzenia. [4-4-2]

Nowo otworzony

handel korzenny, delikatesów i win, pod firmą

JÓZEF FLAKOWICZ,

Akademicka 28, (w domu Wp. Richtmana)

poleca po cenach niskich, świeży towar korzenny, owoce, wina, wódki, likiery, oraz wszelkie delikatesy krajowe i zagraniczne.

POKÓJ DO ŚNIADAŃ

Przekąski zimne i gorące.

Wyśmienita kuchnia (15-6-1)

Piwo zawsze świeże.

Ślubna sukienka.

Powiastrka z warszawskiego bruku

przez

Annę Neumann.

(Dalszy ciąg. Patrz Nr. okazowy).

Wieczorem późnym, po nad niskim, kulawym stolikiem, przy małej dość ciemnej lampce, siedziała w swej izdebce młoda hafciarka, z zacerwienionemi oczami ślęcząc nad mozołną robotą. Powoli, białe lilje i wijące się na atlasie gałązki, wyrastały z pod jej szczupłych, zręcznych paluszków. W świetle lampy zarysowywał się regularny profil jej powabnej, na wpeł dziecięcej twarzyczki. Janina nie była piękną, ale miała tyle wdzięku w całej postaci, tyle powabu w rumieniących się jak wiśnia usteczkach, w błyszczących ciemnych oczach, iż każdy, kto na nią patrzył, mimowoli pomyśleć musiał: „Jakież to ładne dziewczę“, choć trudnoby mu przyszło powiedzieć, w czym wdzięk ten polegał: czy w jasnym, jak złote kłosy warkoczach, czy w ciemno błękitnych oczach, czy w zadartym nieco grubym nosku, czy w tych usteczkach, które zdawały się wzywać do pocałunku. W tej chwili jednak usteczka te smutnie były zaciśnięte, w oczach lzy błyszczały, a w twarzy przebiegało się znużenie i zniechęcenie. Chwilami ręce jej opadały na biały, rozłożony przed nią atlas i oczy spoglądały w dal zamyślane smutnie; to znów po chwili, budziła się z marzenia i z gorączkowym pośpiechem brała się do pracy.

Ślubna sukienka, więc do ślubnej sukni haft ten przeznaczony. W główce Janiny, ileż to myśli dziwnych obudziły te słowa.

I ona marzyła często o ślubnej sukience; nie o takiej bogatej, jedwabnej, ale o skromnej, wełnianej, bieluchnej, jak skrzydło labędzia.

Ileż to razy, przymknawszy oczy widziała siebie samą w bieli, w mirtowym wianku, kłęczącą przed ołtarzem; a obok niej... on... jej Henryk ukochany... Ach Boże! czyż ujrzy go jeszcze kiedy? — i lza błyszcząca, ciężka, gorąca potoczyła się z wolna po różowej twarzyczce dziewczęcia, otarła ją szybko, bojąc się, by nie padła na robotę.

Ach! te wspomnienia, jakże jej ciężkie były; czy otarśnie się z nich kiedy?

Dwa lata minęło tej wiosny, jak pewnej niedzieli, swobodna i wesoła, wraz z matką, która żyła jeszcze wtedy, wybrała się Janina na wycieczkę do Wilanowa.

Wycieczkę urządzali uczniowie uniwersytetu, a kto chciał mógł się do niej zapisać. Na wycieczce przedstawił jej się młody człowiek słuchacz praw, Henryk Pożarski. Tańczył z nią kilka razy i odprowadził tak ją, jak matkę do domu, prosząc, aby mu wolno było powrócić czasami, gdyż jako ubogi akademik mało ma znajomych i smutne w Warszawie prowadzi życie.

Matka Janiny zezwoliła na odwiedzin, uwierywszy najzupełniej opowiadaniu młodego człowieka — i jakże wierzyć mu nie miała; tak szczerze, tak serdecznie przemawiał umiał.

Coraz to częściej więc zjawiał się Henryk w mieszkanku biednej wdowy, przynosił książki Janinie, wypytywał z zajęciem o jej roboty i o wszystko, co ją otaczało. Ludzie zaczęli szeptać coś o młodym paniczu, ale matka Janiny zajęta kupiectwem, gdyż posiadała sklepik z bielizną i haftami,

nie wiele miała czasu, by zwracać ciąglą uwagę na postępowanie młodego człowieka.

Czasami okazywała pewną nieufność Henrykowi, ale ten umiał jednym zręcznym słowkiem uspokoić ją i ująć sobie tak, że stara kobieta sama przyznawała, iż kocha go jak syna.

Zdarzało się czasami, iż młodzi pozostawali sam na sam; wtedy Henryk kłękł przed Janiną, przysięgał, że ją kocha, całował jej usta rumiane i tak opanował serce i duszę dziewczyny, że zgodziła się w końcu na schadzke w jego własnym, studenckim mieszkaniu. Janina czuła, że źle czyni, nie miała jednak siły oprzeć się prośbom Henryka. On tak umiał prosić, rozkazywać, grozić nawet, że biedne dziewczę jego woła tylko, jego myślą żyło.

Pamiętała jednak, jak ją zdziwiło zbyt-kowne urządzenie w pomieszkaniu młodego studenta; po raz pierwszy wtedy przyszło jej na myśl, że Henryk umyślnie, jako ubogi akademik się przedstawił.

Nieśmiało zagadnęła go oto, ale zbył ją uśmiechem mówiąc, iż po wuju swym odziedziczył wprawdzie bogate sprzety, ale majątku nie posiada. A gdy wypytywała go o zamiary jego na przyszłość, odpowiadał wesoło:

— Dziecko jesteś, któż z nas wiedzieć może, co go czeka nazajutrz — pocóż myśleć o tem. Ot, korzystajmy lepiej z dnia dzisiejszego i... Kochajmy się.

I pocałunkiem zamykał jej usta.

Jednakże, w domu biednej wdowy rzadziej się teraz ukazywał; matka Janiny niepokoiła się tem i powtarzała często.

— Oj! coś twój Henryk zapomina o tobie; pewno znalazł sobie piękniejszą, bogatszą. Tak, tak; nie dla mojej Janki, panicz taki!

— Uczy się i czasu nie ma — odpowiadała Janina i spuszczała oczy, bo się bała, że matka z nich całą prawdę wyczyta.

Ale pewnego tygodnia nadaremnie czekała na Henryka — parę razy w zwykłych godzinach wybiegała na umówione miejsce ich schadzki, ale na próżno, Henryk się nie ukazał.

Smutne przecucie ścisnęło jej serce. Odważyła się nawet nakoniec wejść do kamienicy, w której mieszkał młody akademik i zarumieniona mocno, spytała stróża, czy jest w domu ten młody pan z i piętra, ponieważ polecono jej, oddać mu skończoną robotę. Stróż popatrzył na nią chwilę, a potem rzekł, uśmiechając się filuternie.

— A na co to pannie ten panic? kochanek, co? Kiej jego niema, będzie temu tydzień, jak się wyniosł het! daleko, a ten pokój, to już insa partja zajęta.

— Nie wiecie, gdzie się przeniósł — zapatała znów Janina.

— Kiej nie wiem panienko, ej! nie ma, nie ma panica, posukaj sobie gołąbku innego — i chciał dziewczynę pogłaskać pod brodę, ale odwróciła się dumnie.

— O patcie no ją, jaka harda — zamruczał stróż niechętnie, ale wnet umilkł, gdyż ujrzął w teże chwili, iż szanowna jego połowica, gruba, rumiana stróżka, wyszła na podwórze, aby patrzeć, z kim jej Walenty rozmawia.

Janina odeszła z bólem strasznym, z rozpaczą w duszy. Więc to prawda było; wyjechał, czy umknął przed nią, bez słowa pożegnania, porzucił ją, opuścił, więc nie kochał nigdy!

O! i ona już go nie kocha, nienawidzi go, pogardza nim i sobą. — Ale pocóż

przysięgał, pocóż przyrzekał i pocóż ona mu wierzyła. Nikczemy! czyż nie pomyślał, że ją zabić mógł tą zdradą, tem milczeniem... Ale nie, to być nie może; Henryk powróci, pewno wyjechać musiał nagle, do rodziny... do przyjaciół, któż to wiedzieć może.

Ach! gdyby to przeszłość powrócić mogła, inaczej by teraz z nim postępowała, byłaby dumna, nieprzystępna... Niestety... czuła to dobrze, że gdyby przeszłość istotnie powrócić mogła, wierzyłaby znów i kochała znowu, jak dawniej...

I tak, pomiędzy nadzieją i rozpaczą, smutne chwile pędziła, pochylona nad robotą swoją, kryjąc przed matką lzy i smutek. Czasami czuła gorące pragnienie, zwierzenia się komukolwiek ze swych myśli, ze swej niedoli; wypowiedzania się matce z całej tajemnicy.

Polażałaby, przeklinała może, ale przebaczyłaby w końcu i dopomogła, doradziła, czy i gdzie odszukać Henryka, jak pytała o niego.

Jednakże, ile razy stanęła przed matką, tyle razy słowa zamierały na jej ustach i Janina uciekała jak najszybciej do swej izdebki, aby tam wypłakać się do woli.

I kto wie, jakby w końcu zakończyła się była ta walka wewnętrzna, bo dziewczyna z dniem każdym stawała się smutniejszą i bledszą, gdyby nagle nieprzewidziany wypadek nie nadał innego kierunku jej myślom. Matka zachorowała ciężko. Długo tajone cierpienie zaczęło gwałtownie szarpać jej siły. Przywołany lekarz poklwał głową i oświadczył, że użyje wszelkich możliwych środków, ale że w każdym razie choroba pociągnie się długo i wymagać będzie starań ciągłych.

Ciężkie wtedy zaczęły się chwile dla biednej Janki. W sklepiku gospodarowała sąsiadka, a gospodarowała w ten sposób, że dochody zmniejszały się z dniem każdym. Trzeba więc było sklepik zamknąć, podołować wszystkie roboty i postarać się o fundusze na codzienne wydatki, które coraz były znaczniejsze. Napisała w końcu Janina do stryja, swego w Kaliszu, donosząc mu o smutnym swem położeniu. Jednakże stryj, sam obarczony liczną rodziną, szczupłe mając fundusze, nie wiele mógł jej dopomóc. Zresztą, od dawna żył w niezgodzie z siostrą. Przyjechał, obejrzał sklepik, przeglądając książki i doradził Janinie, aby magazyn wyprzedała, albo odstąpiła, a spłaciwszy ciążące na nim długi, fundusik umieściła w banku i czekając lepszej chwili, — starała się żyć z procentów. — Janina, po spłaceniu wierzycieli, zaledwie parę set rubli uratować potrafiła. Trudno było utrzymać się z odsetek, tem bardziej, że przy chorej, nie wiele miała czasu do pracy i nic prawie nie zarabiała. Trzeba więc było pokrywać wydatki kapitałem. Z trwogą patrzyła Janina na gasnące siły matki i z przestachem widziała topniejące z dniem każdym fundusze.

W takiej to chwili, odebrała dnia pewnego list dość gruby z pieniędzmi. Podane na rewersie nazwisko nadawcy, było jej zupełnie obce, na pieczętkach jednak poznała herb i monogram Henryka. Rozerwała szybko kopertę, w liście jednak, prócz kilkuset rubli, nie było ani słówka, ani wzmianki, od kogo dar ten pochodzi.

(D. c. n.)

Gazetka teatralno-artystyczna i literacka.

Teatr. Pomysłowość i dobra gra aktorska nie na wiele się przydadzą, jeśli autor każe im robić szampańskie wino ze słodkawej limonady. Tak się stało ze sztuką niemieckiego autora Fuldy: *Koledzy szkolni*, którą widzieliśmy na lwowskiej scenie po raz pierwszy w zeszłym tygodniu dlatego, żeby ją nigdy nie zobaczyć. W ogóle, wartoby zbadać powody, które skłaniają dyrekcje naszych większych teatrów do wystawiania sztuk niemieckich niezem, a niezem nie zalecających się do grania? Fulda np. ma szczęście do scen polskich, a zyskalibyśmy, choćby na miejscu, gdyby go wcale nie było. Jego *Koledzy szkolni* upadli w Warszawie, przewrócili się w Krakowie, położyli się również i we Lwowie — nie mieli też powodzenia i w swoim Vaterlandzie — a jednak, inspektorat artystyczny w Warszawie wyprowadził ich na scenę. »Rozmaitości« wówczas, gdy zapewniają tamtejsze pisma, iż całe tuziny oryginalnych sztuk leżą, o całe niebo lepsze od *Kolegów* p. Fuldy.

Uległ, widocznie, sztucznej reklamie teatr lwowski i nie potrzebnie wystawił tych *Kolegów*. Jest to, niby komedia, niby farsa, niby coś bez czegoś z czemś, gdzie absolutnie o nic nie chodzi. Zahaczyć się niema o co. Marne to wszystko, oklepiane — istna lura piwa rozproszona wodą. A ten romans stenografistki z takim, co się nie chce żenić — po prostu głupi. O ileż wyżej stoi *Klub kawalerski* Bałuckiego i, o ile jest świeższy, chociaż ze dwadzieścia lat wcześniej napisany!..

Nie pomogło, tedy, *Kolegom* pięknie, z przepechem ubrana scena, co, zresztą, wynikało z akcji, bo rzecz dzieje się przez cztery akta w domu bogatego młodego człowieka — nie pomogła pełna werwy, spoista gra artystów, ani nawet pochwycona i w pewien typ święta gra p. Feldmana w roli »człowieka modérne« — wszystko poszło na marne i zamiast kondolencji autorowi niemieckiemu, wyrażamy przyjemną nadzieję, że go nie tak prędko spotkamy na polskiej scenie. *Iks Ypsilon.*

Operetka. Ze znanego wodewilu *Niniche*, p. Waldberg wykroił libretto, a p. Heuberger muzykę do operetki *Excellencja*. Silili się, co prawda obydwa na humor i jaskrawość, ale z tego powstała garść powszednich i płytkich conceptów, z kompozycją muzyczną pisaną na słodko-kwaskowatej wodzie.

Wyborny personal naszej operetki nie ocalił *Excellencji*. Nadobna *Niniche*, którą ślicznie, powabnie, a przytem z artystyczną dyskrecją grała pani Kliszewska, nie jest w stanie podtrzymać operetki równie, jak wyborny i charakterystyczny komizm p. Myszkowskiego w tytułowej roli, oraz z dużym humorem i werwą grane: przez p. Boguckiego: kapiolowy Grzegórz i panią Kasprowiczową: madame Silery — wdowa. Ładnie śpiewa i dobrze gra p. Małowski Anatola. Powabnie grają i ślicznie wyglądają panny: Schuppówna i Miłowska. Humoru dużo w grze pp. Kiczmana i Lelewicza. Są też piękne tańce z brawurą wykonane przez pp. Bogdanowiczównę, Staszównę, Solnickiego i Sachsa. Wystawa *splendide!*.. Dziełnie dyryguje operetką p. Słomkowski. *Be.*

Córki pana Dupont, komedia Maurycego Brieux, odegrana po raz pierwszy dnia 4. października, to ściśle biorąc nie komedia, ale uscenizowanie tezy. Chciał autor za dużo powiedzieć, a mimo to ukryć tendencje. Tymcza-

sem, tendencje wylażyły wszędzie, a chromała sztuka, którą ratuje tylko koncertowa, misterna, a nawet wykwinna gra naszych artystów. Tytuł: *Córki*, ale mogła być i jedna tylko córka, bo dwie niezamężne, to staraze, potrzebne autorowi do wykażania, że źle kobiecie bez miłości, ale źle i z miłością. Zasadniczy temat zużyty, ale z tego zarzutu czynić nie można. Hipokryzja, filisterstwo i finezja, by się nawzajem wyprowadzić w pole przy łowieniu z jednej strony posagu dla papinka egoisty, a z drugiej pochwylenia męża dla panny, która gotowa kapitulować, bo lato panieństwa bliskie — to główne założenie. Przeprowadzone to w sztuce z talentem. Ale uważny widz może mieć inną pretensję do autora. Są tam objawy tak przedpotopowe, że pomimowoli zapytujemy: kiedyż u licha pisał autor swoją komedię? Francuzi naprzykład mówią o emancypacji kobiet i w ogóle o prądach feminizmu, jak o żelaznym wilku. Za to brutalność młodego dorobkiewicza i zmysłowego synaczka chciwej i despotycznej mamuni tak jaskrawa, że znowu pytamy: ażaliż człowiek inteligentny, lubo dorobkiewicz, może być takim tatarzem? i to tatarzem z czasów jasyru.

Dzięki jedynie wielkiej staranności dyrekcji w wystawieniu sztuki i gorliwości artystów, हुआ przepelniony amfiteatr oklaskami. P. Fiszer, jako Dupont był wcieleniem filisterskiej enoty z domieszką dobrodusznosci i nieświadomości naiwnej na punkcie tego, co zgodne z etyką, uczuciem itp. zaletami ojca rodziny. Doskonale to uwydatnił, gdy oświadczał, że miał przeciwie obowiązek wypędzić córkę z domu, skoro upadła. Z trudnego zadania żony Duponta, kobiety cichej, z sercem, wywiązała się pani Cichocka z taką precyzją, że podziwialiśmy jej niema, a jednak ogromnie plastyczną grę z najgłębszym uznaniem. Julją, ową córką, którą Dupont chce po prostu, a jednak zawsze dobrodusznie sprzedać — była pani Stachowicz. Postać ta przez autora prowadzona przez rozmaite fazy uczuć, wyszła w grze pani Stachowicz wyraziściej jeszcze, z wszelkimi odcieniami pragnień, porywów, urażonej delikatności, pokonanej chwilowo dla interesu wstydlivosti dziewczęcej, doznanej zniewagi, podeptanej godności niewieściej — słowem, widzieliśmy życie harmonijnie, zespolone zarówno w dykcji, jak i grze miarkowanej poczuciem piękna. Fonomenalny zawsze talent pani Zapolskiej uczynił ze sfażu istotę żywą, budzącą sympatję, pomimo, iż tezowa ta postać skazana została przez autora na małowowność. Pani Kwiecińska oddała ze szczerem uczuciem postać Karoliń, istoty tęskniącej do miłości. W pani Gostyńskiej podziwiamy zawsze umiejętność artystyczną przeobrażania się, mimo, iż niekiedy podobieństwo charakterów czyni zadanie takie niezmiernie trudnem. Cieszyły nas więc oklaski, które były objawem nie tylko uznania, ale i hołdu dla jej artyzmu.

Antoni Mairant (p. Wostrowski), lepszym był jako filister narzeczony, niż jako małżonek Julji. Nie jest to zarzut generalny — tylko, gdy się w scenie żywszej, w której są pobudzone uczucia, mówi o »klienteli« — to możnaby nie tak czule to wydawać modulacją głosu. W scenach żywszych był o ile mu na to autor pozwolił — uczuciowym, ale za mało uwydatnił zmysłowość — a takim tatarzem uczynił go p. Brieux. Świetnie, po prostu świetnie odegrał p. Jaworski starszego Mairant. Człowiek ten pod dyptoczną prawicą żony, znosi jej kaprysy i złym zamysłem niereaguje długo, staje się

niemal stworzeniem egzotycznym, wegetującym, ale gdy się miara przebrała budzi się dusza ludzka, wybucha zacość. Wszystkie sceny były stopniowane w grze, ostatnia była punktem kulminacyjnym i wypadła — jak już nadmieniono, artystycznie. Role epizodyczne spoczywały w rękach pp. Walewskiego, Kliszewskiego i Kwiatkiewicza. Nie wiele mówiąc powiemy: gdyby nie artystyczne, staranne, z dystynkcją przeprowadzone te role — sztuka straciłaby wiele, a nawet ucierpiałaby, dlatego zasługą jest zawsze nie pogardzanie rolami przez autora zaniedbanymi, lub dla stafażu potrzebnymi. Pani Cmieńska była uroczą żoną Poncheleta — słowem, całość harmonji pełna, a z zadania niewdzięcznego, miły obrazek stworzyli artyści, mimo, iż sztuka kończy się dyssonansem, bo pesymistyczną sentencją, jakoby małżeństwa były przedpiekłem. *Boleszczyc.*

Sprawa dyrekcji w lwowskim Towarzystwie muzycznym.

W sferze instrumentów dętych, różniętych i gardlanych — szaleje burza, podobna, wprawdzie, do tej, co można ją zrobić w szklance wody, ale burza. Koniec tej burzy będzie zawsze tragiczny — jeden, bowiem, utonąć musi. Czy nurty pochłoną p. Melcera, czy p. Soltysa?... My należymy do ludzi szczerych i złego nikomu nie życzymy. Niech więc p. Melcer popłynie sobie, zkał przyplynał!.. A jakby utonął — to cóż robić? »niech się dzieje wola nieba, z nią się zawsze zgadzać trzeba!..« Ale p. Melcer mógł się przekonać o jednej rzeczy: arogancją nie zajędza się daleko. Można, wprawdzie tą szosą jechać kawałek, ale gdy pchają cudze ręce — skoro przestaną, a własnej siły niema, staniesz i porońiesz mehem na miejscu. Pan Melcer spotkał się w całej prasie z protestem przeciwko jego kandydaturze na dyrektora lwowskiego Tow. muzycznego. Pan Melcer wie, co to jest harmonja? A zdaje nam się, że nie do brze byłoby, aby zastosowano do niego »kontra-punkt...« Gdyby p. Melcera przeforsowano na dyrektora — nie ulega wątpliwości, że dopiero wtedy zaczęłaby burza szaleć nie... w szklance wody... Wtedy p. Melcer mógłby zginąć... nie z honorem ..

— »Neue Freie Presse« doniosła, że w skutek zbyt ubożego materiału muzycznego po zmarłym kompozytorze, Janie Straussie, balet tegoż, p. t.: »Kopeiuszek«, nie może być wystawiony. Obecnie inne pisma, przemawiając w imieniu wydawcy, protestują przeciw takiemu twierdzeniu, dowodząc, że olbrzymia ilość, około 1.000 szkiców znalezionych w tece Straussa, starezy nie tylko na jeden balet, lecz i na mnóstwo drobnych pojedynczych numerów muzyki tanecznej. Ostatecznie, cały ten materiał został złożony w ręce Bagera, autora »Wieszczyki Lalek«, z poleceniem ułożenia, instrumentowania i w razie potrzeby, uzupełnienia muzyki do »Kopeiuszka«.

— Dziennik heidelberski ogłasza, iż pewien zbieracz autografów, niejaki Palme, odnalazł dziwnym trafem, autentyczny rękopis muzyka Schuberta. Takowy stanowić ma marsz na dwa fortepiany (na 8 rąk), z podpisem autora i datowany z Wiednia w listopadzie 1825 roku. W jednym z miejsc się ołówkiem napisane nazwisko Hüttenbremer (był to znany poeta, wielki przyjaciel Schuberta), oraz wyraz »Schwemmer«, mały grzyb, przewisłko, pod którym nieśmiertelny mistrz, niskiego wzrostu, a dość krępy, zwanym był przez swoich najbliższych.

— Juljusz Massenot, nie poprzestając na wawrzynach »Kopeiuszka«, napisał świeżo oratorjum biblijne, p. t.: »Ziemia obiecana«, podzielone na trzy części: »Horeb«, »Jericho« i »Kanaan«.

Echa zamiejscowe.

Z Krakowa.

Kraków po powrocie z kąpieli i letnich siedzib, tudzież po rozpoczęciu roku szkolnego, przybrał dawną swoją fizjognomię i chyba to się zmieniło, że bruki nasze, które już od dawna pozostawiały wiele do życzenia, po zaprowadzeniu rur wodociągowych, przybrały takie formy, jak gdyby usiłowały naśladować i to nie bez dodatniego rezultatu, panoramę tatrzańską. Ale śnać, że to już jest losem wszystkich miast, bo i u was we Lwowie nie dzieje się inaczej, że zanim mieszkańcy napiją się wątpliwego smaku wody z wodociągów, niejednokrotnie przedtem muszą na ulicach powybijać zęby, lub łamać nogi.

Przybyli też do nas na zjazd dziennikarze, gdyby wedle bruków mieli sądzić o serdeczności naszego przyjęcia, bardzo niefortunnieliby o nas wyobrażenie. Być też może, że posadzać nas będą, że dla tego mamy takie złe bruki, aby utrudnić panom socjalnym demokratom demonstracje uliczne.

Zjazd dziennikarzy, którego przebiegu szczegółowo opisywać nie będą, gdyż jest z licznych sprawozdań znanym, pomimo, że władze co do tego zjazdu czyniły pewne trudności, wypadł świetnie. Uczestników była mnogość, a nastrój był w ogóle podniosły. Częste urządzenie takich zjazdów, przyczyniłoby się do pokrzepienia ducha, do wzmocnienia sił do dalszej walki, wyjaśnienia nieporozumień, a być może, że wzajemne zapoznanie się dziennikarzy, złagodziłoby ton, w jakim niejednokrotnie prowadzone bywają polemiki, które z powagą stanu naszego się nie zgadzają, a na czytelnikach sprawiają, jak najgorsze wrażenie.

Teatr nasz cieszy się ciągłym powodzeniem. Farsa *Anonimy* bardzo się podobała, chociaż gra artystów, prócz może p. Wojnowskiej, pozostawiała nieco do życzenia, zwłaszcza z powolnym tempem gry, zgodzić się nie możemy.

Takie farsy, jak *Anonimy*, wymagają odpowiedniego temperamentu i powinny być grane z niezwykłą szybkością, by widz nad tem, co się dzieje na scenie, nie miał wiele czasu do rozmyślenia, a w przeciwnym razie farsa traci urok. Sztuka *Frazesowicz* z konkursu Paderewskiego, nie podobała się, jak również *Podporom społeczeństwa* Ibsena, długiego żywota na naszej scenie przepowiadać nie można. Na uczenie zjazdu dziennikarzy, odbyło się w teatrze przedstawienie, na które składały się: — *W becze Djogenesa* — Jarosława Vichlickiego, I akt *Mazepy* Juliusza Słowackiego i odsona z *Kościuszki pod Racławicami*. Teatr był przepelniony, gości przyjmowano z entuzjazmem, idjotyczny okrzyk jednego z towarzyszy partji socjalno-demokratycznej, mający na celu obrazić przybyłych gości, nie zdołał zepsuć podniesłego nastroju i przeszedł zupełnie niepostrzeżenie. Ponieważ już o teatrze mowa, nie od rzeczy będzie zwrócić uwagę p. Kotarbińskiego, że w teatrze krakowskim stało się regułą, iż podczas przedstawienia słycać zawsze pierwiej suflera, niż artystów i że za kulisami nie ma tego spokoju, jaki tam podczas przedstawienia panować powinien. Czy takie głośne podpowiadanie, psujące cały efekt, wobec naszych wytrawnych artystów, jest niezbędne i czy tam za kulisami rzeczywiście tyle jest nagromadzonych matek, ciotek, sióstr i innego teatralnego bagażu, strzegącego cnoty artystek, tego nie wiemy, ale jeżeli tak jest, to jest to rzeczą wielce nie właściwą. Dyrektor Kotarbiński, który tak wielce dba o dobro sceny i dla którego wszelkie należy się uznanie, powinien sobie wziąć za przy-

kład dyrektora wiedeńskiego Burgteatru, który pod karą zakazał suflerowi zbyt głośnego podpowiadania i wzbronić za kulisami wstępu każdemu, kto w sztuce nie jest zatrudniony. Cnoty swej bronić mogą same artystki, a że przeważnie są pełnoletnie, czynić to mogą ze skutkiem. Miejmy nadzieję, że te wadliwości wkrótce usunięte zostaną.

A teraz pomówmy coś o budownictwie naszym. Sprawa budowy nowego ratusza, lub przebudowy starego w Krakowie, od tylu lat się wlokąca, weszła obecnie, jak się dowiadujemy, na nowe zupełnie drogi. Kiedy bowiem dotychczas usiłowano zabudować plac magistracki taki, jaki jest, tak niefortunnie połamany i bezkształtny, zawsze brak dostatecznego frontu nie dawał możliwości zadowolenia najważniejszych wymagań. Dzisiaj, zdecydował się Magistrat na utworzenie ulicy nowej, łączącej plac W. W. Świętych z ulicą Poselską. Ulica ta stwarza długi front, który zabudować się da pięknie i wygodnie. Urząd budownictwa miejskiego pracuje gorliwie nad szkicami i planami. Prawdopodobnie, marzenia te zejdą w sferę rzeczywistości, gdyż rady miejsce pragną szerzej zakończenia namysłów długoletnich, zwłaszcza, że utworzenie nowej ulicy zbyt wielkich nakładów nie potrzebuje, bo tylko nabycia jednej realności, należącej do parafji W. W. Świętych.

Muzeum techniczno-przemysłowe w Krakowie, doczekało się losu nie zbyt p. ciesznego. Oto, kiedy Rada miasta, z okazji jubileuszu cesarskiego, przeznaczyła fundusz dość znaczny na budowę gmachu nowego — postanowiono po długich także debatach wznieść go na placu pod Kapucynami. Plac ten, przez otwarcie ulicy nowej od plant ku ulicy Jabłonowskich idącej, miał cztery fronty. Zważysz, iż Kraków cierpi ciągle na brak placów, można było się cieszyć nadzieją, że bodaj jeden gmach stanie na placu regularnym, czterema ulicami ujętym. Lecz wskutek chęci wyzyskania gruntu *ad minimum*, wzięto się do kawałkowania placu. Wynikły ztąd parcele, tyłami ku pozostałemu placowi o trzech frontach zwrócone. Wtedy to Kraków konkurs ogłosił na projekty architektoniczne. Konkurs przyszedł do skutku — gmina popłaściła nagrody i poniosła liczne koszty; ogłaszając zaś konkurs, postawiła między innymi i ten warunek, że trzech nagrodzeni architekci, staną do powtórzenia konkursu ścisłego. Lata upływają, a Rada miasta nie myśli o tem, czy uczynić zadość warunkom postawionym przed forum publicznym. Nadomiar zaś, powstała nowa myśl budowania tego Muzeum nie na tym już placu, lecz na placu mającym się utworzyć obok nowego teatru, po zakupieniu go z wielkim nakładem i zburzeniu prywatnych realności. Plac pod Kapucynami, już okrojony, ma być rozdzielony na pojedyncze parcele prywatne. Znowu ostatni szczyłek ziemi przestronnej zniknie w Krakowie, by powietrze zamknąć ciasnymi ulicami.

Jeżeli zaś obok teatru, da się wytworzyć plac nowy, to dla Krakowa tem lepiej na przyszłość. Kraków nie jednego placu będzie potrzebował. O ile zaś wiemy, do utworzenia tego placu, gmina ma pokonać trudności zbyt przewlekłe, tak, że posiadanie jego będzie możliwem dopiero po wielu latach. Na tak długie tułactwo będzie przeznaczony Muzeum. Tak długo plac pod Kapucynami świecić będzie tyłami domów prywatnych i tak wreszcie długo warunki konkursu mają być w zawieszeniu.

Jeżeli Rada miasta plac pod Kapucynami okroiła jednym bokiem dlatego tylko, aby nie budować gmachu, zupełnie wolno stojącego, lecz jedną stroną przypartego do realności zamkniętych, jeżeli Rada miasta uczyniła to ze względów na słuszne oszczędności, zwłaszcza, iż na

budowę Muzeum niema jeszcze pieniędzy wszystkich, to o ileż kosztowniejszym, lecz zbytkowym będzie gmach muzealny, tuż pod bokiem teatru wznieść się mający? Przybywa tu koszt zakupu realności i placów prywatnych bardzo drogie — przybywa potrzeba budowania gmachu, jako wolno stojącego, przybywa ozdobienie czterech fasad gmachu i ostatecznie przybywa większa miara bogactwa estetycznego, aby Muzeum godnie obok teatru się znalazło. Muzeum techniczno-przemysłowe, obok Wszechnicy Jagiellońskiej, to całość dostrojona weale harmonijnie. Ale Muzeum techniczno-przemysłowe obok teatru, nie wiemy, czy plac ten ożywi? *Smok.*

Z *Poznania* donoszą nam:

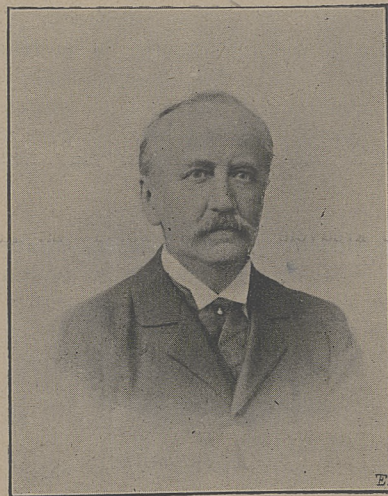
Posener Ztg. nawraca znowu do stosunku między księżmi, a ludem polskim, tą razą podnosząc różnicę między polskimi, a niemieckimi katolikami. Jest w tym artykule mowa o arcybiskupach śp. ks. Dinderze i ks. Stablewskim, śp. ks. biskupie Rednerze, o ks. Kubocie z G. Szląska, wiecu katolickim w Nysie i o tem, że górnoszlązacy gotowi byli żądać w końcu i tego, żeby im na wiecu w Nysie zaśpiewano »Jeszcze Polska nie zginęła«. Czego w tym artykule nie ma!

W Śremie zapadł wyrok na starców i kaleki, oskarżonych o bunt przeciw władzy tamtejszego szpitala. Trzech otrzymało po jednym roku więzienia, trzech po dziewięć miesięcy, czterech po siedm miesięcy, innych uwolniono. Jeden z oskarżonych umarł w śledztwie na udar sercowy. Prokurator przemawiał przeciw przyznaniu okoliczności łagodzących; świadectwom oskarżonych o nadużyciach w zakładzie, sąd nie uwierzył i uznał je za fałszywe.

W lot.

= Rozprawa gal. Kasy Oszczędności.

Nie naszą rzeczą dawać sprawozdania z toczącej się rozprawy Kasy Oszczędności — należy to do obowiązków, wątpliwej przyjemności, pism codziennych.



EUGENIUSZ WĘDRYCHOWSKI,
naczelnny buchhalter,
oskarżony w sprawie Gal. Kasy Oszczędności.

Podajemy w dzisiejszym numerze sylwetki dwojga oskarżonych. Tego rodzaju wizerunki należą do kategorii »ciekawych« postaci, które chwila wyrzuca na widok publiczny, aby... za chwilę wszyscy o nich zapomnieli...

Dwoje oskarżonych: jeden karmazynowy szlachcic, druga... Może nie zupełnie, ale dałoby

się o niej zaśpiewać, jak w »Carmen« : »Miłość to cygańskie dziecię, ani jej ufaj, ani wierz«...

Pierwszego na ławę oskarżonych posadziły, jak to powiadają »interesa familijne«, które każą zawsze wiązać, choć się ciągle rwie — a potem narobi się tyle syplów, że okręcisz się nimi i zerwać już nie podobna...

Druga zrobiła w życiu »karjerę«... Różne są drogi do niej i rozmaicie się tam dochodzi, ale się dochodzi tak, czy owak...

Trzeci: Karpiński — figura pospolita. Spotkało go, można powiedzieć, małe nieszczęście w szczęściu... Wyzłocony cudzemi rękami sagan gliniany...

Pan Stanisław Szczepanowski, jest czwartym, co siedzi na ławie oskarżonych. Można być jego przeciwnikiem — ale, doprawdy mnie drży ręka i serce tłucze się, gdy mam pisać o nim z tego miejsca i ze środowiska tej olbrzymiej katastrofy, dla której społeczeństwo całe nie może znaleźć nawet odrobiny wyrozumiałości i karać musi... »nie ślepy miecz«... A jakżeż to niedawno otwierały się horyzonty szerokie, jasne, pełne słońca dla Szczepanowskiego!... A teraz?... dajmy pokój!...

O samej sprawie — po zapadnięciu wyroku napiszemy obszerniej. Dziś uprzedzać nam werdyktu i wyroku nie wolno.



STEFANJA FUHRMAN,

oskarżona w sprawie Gal. Kasy Oszczędności.

— Zaprzeczenie.

Otrzymujemy następujące pismo :

»Wielmożny Panie Redaktorze! Odnośnie do tego ustępu aktu oskarżenia w sprawie galicyjskiej Kasy Oszczędności, w którym jest mowa o kredycie w sumie 43.940 zł. udzielonym mnie i mojemu współnikowi dr. Bandrowskiemu, winienem do wiadomości publicznej podać, że w międzyczasie powyższy dług, w części gotówką pokryłem, w części przekazami subwencji krajowej i miejskiej zabezpieczyłem, a na resztę w sumie 17.940 zł. dałem poręczyciela, którego obecny zarząd galic. Kasy Oszczędności uznał za zupełnie pewnego płatnika.

Szczegóły te wykazujące po nad wszelką wątpliwość, że z długu mego, ani jeden cent gal. Kasie Oszczędności nie przepadnie, stwierdzone będą w toku rozprawy. — Wobec powyższego stanu rzeczy, zwrot reszty długu mego w gal. Kasie Oszczędności z nowym teatrem nie wspólnego mieć nie może.

Proszę przyjąć wyrazy prawdziwego szacunku
Ludwik Heller«.

Przegląd ze swej strony dopisuje:

»Jest to jedna i jedyna pozycja z uznanych przez c. k. prokuratorję za wątpliwe, która została tak ucziwie i po obywatelsku bez pre-

sji wyłaconą i w tak szybkim tempie. P. dyrektor Heller złożył tem dowód, że nie robił długu lekkomyślnie i, że swoim zobowiązaniom zadość uczyni«.

Co prawda, gdyby Zima takie dawał pożyczki, nietylko by nie było przedstawienia dzisiejszego dramatu finansowego, lecz zasłużyłby sobie na uznanie zwłaszcza, że dyrektor Heller należy do tych ludzi, którzy nigdy i nikomu zawodu nie zrobią, liczą się ze wszystkim, a rozumem, pracą i zdolnościami wytwarzają kapitał — jednym słowem, jest w społeczeństwie siłą produkcyjną.

— Pałaza sprawa.

Od dłuższego czasu mówi się i pisze o mającym założyć się lombardzie miejskim — ale co innego mówienie, co innego pisanie, a co innego fakta. Lombard jest tak potrzebny miastu, jak wodociąg — potrzebniejszy nawet, bo ostatecznie Lwów ma źródła do picia i nie uschnie z pragnienia, zanim dostanie wody z rur żelaznych — ale niema godziwego źródła, z któregooby ludzie potrzebujący doraźnej pożyczki na ruchomy zastaw, mogli się poratować. Kto ma złoto, srebro, czy klejnoty do zastawienia — to jeszcze nic, ale, gdy zachodzi tak gwałtowna potrzeba, że aż coś z używanych rzeczy trzeba nieść do lichwiarza, to dopiero jest przyparcie do muru. Lombard chroni ludzi od lichwy i od przepadania zastawionych rzeczy, a przytem dla klasy rzemieślniczej w danej chwili zastoju — jest ratunkiem, bo n. p. towar gotowy może w lombardzie za małym procentem zastawić, a potem wykupić prowadząc za pożyczone pieniądze dalej swoje rzemiosło. Zresztą, na to nie potrzeba żadnych argumentów i po prostu wydziwić się nie można — jeżeli nie co innego, że Lwów, posiadając blisko dwa kroć sto tysięcy mieszkańców stałych i nie stałych, niema lombardu miejskiego. W ciągu lat kilkunastu zmieniono aż tylu prezydentów i żaden na serjo i stanowczo nie wziął się do tego, aby przeprowadzić do skutku założenie lombardu miejskiego. W ostatnich czasach, już za prezydentury p. Małachowskiego, zaczęto coś wyraźniej przebąkiwać w tej sprawie, ale na przebąkiwaniu się skończyło...

Pan prezydent sprawę tę powinien wziąć do serca, a błogosławić go będą te rzesze, o których błogosławieństwo pocziwych i spracowanych rąk za mało dbamy — a już miasto nasze, pod tym względem za przykład służyć nie może.

Przegląd polityczny.

Od dnia 3. października ma Austrija i jej kraje koronne nowy gabinet z hr. Clarym-Aldringem, jako prezydentem gabinetu urzędniczego — czyli takiego, który nie powinien mieć żadnej barwy politycznej. Urzędnicze gabinety istnieją dla »załatwiania spraw« z góry wytkniętych i przewidzianych. W obecnej sytuacji sprawy te nie pójdą tak gładko. Opozycja niemieckich hegemonów nie wynikała i nie wynika z potrzeb istotnych, narodowych, ale z buty i ambicji. Niczem bowiem nie nadwęża interesów niemieckich, jeżeli każdy z narodów chce zachować swoje ja, swój język ojczysty. Ta prawda atoli nie obowiązuje frakcji, którą jawnie i skrycie wyznaje, że uważa siebie za plemię wybrane, a inne narody za stworzone na podnóżki dla Niemców. W obecnem zawikłaniu idzie o to, aby przywrócić powagę, a konstytucji jej prawa. Parlamentaryzm został zburzony przez mniejszość

ambitników, a konstytucja naruszona przez słabość większości. Obecnie przechodzą do opozycji ci, którzy stanowili większość z różnorodnych żywiołów złożoną. Na pierwszy ogień mają iść czesi, którzy liczą na poparcie Koła Polskiego. Co uczyni Koło — o tem cisza. Dzienniki jedne konstantują sam fakt trudności położenia, a inne rejestrują tylko głosy dzienników niemieckich. Obawa jest widoczna, — jakby się lękano przewidywać. Przyczyną znana solidarność słowiańska, zobowiązania względem Czechów. W tej drażliwości atoli — z jaką się mówi o solidarności słowiańskiej, jest niezmiernie dużo przesady. Jest ona niepolityczna, a niepolityczna dlatego, ponieważ interesa krajów nie są identyczne. Gdyby interesa Galicji uciepieć miały przez zbyteczną miłość interesów czeskich, to delegac galicyjska przestałaby być polską dla problematycznej korzyści Czech. Wcześniej bowiem, czy później, czesi muszą odzyskać, co im zastrzega konstytucja. Natomiast Koło Polskie, które nie umiało stanąć w opozycji w sprawach żywotnych kraju — dziś miałoby obowiązek awanturować się po prostu? Tego nie przypuszcza żaden polityk. Czasi zaś chełpiący się rozumem politycznym, powinni wiedzieć, iż żadna reforma na świecie nie przyjmuje się bez wstrząśnień i to gwałtownych. A zmiana języka w urzędowaniu jest taką reformą.

Dla rządu najważniejszym drugim zadaniem, zatwierdzenie ugody z Węgrami. Wrzawę podnoszą sami Niemcy, że Węgrzy wyzyskują ekonomicznie Przedlitawję. Trzeba było mieć więcej odwagi przy konferencjach przedugodowych, a nie truchleć na każde pobręknięcie szabli madiarskiej. Dziś widzimy tylko skutki polityki zbyt tchórliwej.

Czas donosi z ubolewaniem :

»Dowiadujemy się ze sfer dobrze poinformowanych, że sanckjonowanie uchwały sejmowej w sprawie pomnożenia posłów z miast i utworzenia nowych pięciu mandatów poselskich z kurji miejskiej, oraz przyznania prezesowi Akademii Umiejętności w Krakowie i rektorowi Politechniki we Lwowie prawa zasiadania w Sejmie krajowym natrafiło na »nieprzezwycone« (!) trudności. Zaiste wydziwić się doprawdy nie można, że rzecz od tak dawna przez wszystkie stronnictwa Sejmu upragniona, odpowiadająca od tak dawna przez wszystkie stronnictwa Sejmu upragniona, odpowiadająca tak gorącym życzeniom kraju, sprawa dla nas tak ważna, a sama w sobie tak mało dla rządu trudności przedstawiająca, natrafiła na przeszkody i t. d.«

Ubolewanie to zapewne znajdzie odgłos w sercach wielu, ale jednocześnie odezwie się w każdej głowie myślące pytanie: »dlaczego za tyle przysług, upośledzone są interesa Galicji?« — Odpowiedź zaś w stosunkach, które wytwarza nie samo położenie, ale i polityka reprezentacji polskiej w Wiedniu.

W sprawach najbliżej nas obchodzących, powtarza się nie po raz ostatni stwierdzone barbarzyństwo w zapatrywaniach publicystów rosyjskich. Obok azjatyckiego pojęcia o państwie, odzywa się i azjatycka formuła o »poddanych«. Z takimi pięknymi kwiatkami występuje *Nowoje Wremia* powtarzając po raz setny, że Polska musi być zdławiona — bo moskalom za ciasno na świecie... Tylko, że nie wszystkie głosy idą w niebo

Ciekawe, pożyteczne i praktyczne wiadomości.

Największe drzewo na świecie znajduje się na wyspie Sycylii, u podnóża wulkanu Etny, nazwane »orzechem stu koni«. Nazwisko to jego pochodzi od czasu, jak królowa Aragonji Joanna razu pewnego, w czasie gwałtownej burzy, znalazła pod niem z całym swoim stukkonnym orszakiem schronienie. Odziemek tego ogromu ma 204 stopy obwodu. Największe drzewo w Stanach Zjednoczonych Północnej Ameryki stoi w Kalifornji, a ma 140 stóp obwodu.

Granice ciepła i zimna. Jakkolwiek w ogólności, w miarę zbliżania się do biegunów ziemi ciepota powietrza obniża się, to jednakowoż obniżanie się to nie jest bynajmniej wszędzie jednostajne, a to z przyczyny nierównego rozłożenia łądów i mórz na kuli ziemskiej. Woda w ogóle łągodzi tak ciepło, jak i zimno, skutkiem czego na półkuli południowej, ani lato nie jest tak gorące, ani zima tak mroźna, jak na półkuli północnej. Najniższe temperatury powietrza zauważano na Syberji wschodniej, na morzu Lodowatym przy brzegach północnych Ameryki, gdzie stwierdzono 71 stopni zimna; naodwrot, największe gorąco spostrzeżono w Afryce środkowej nad morzem Czerwonem, w pobliżu cieśniny Bab-el-Mandeb i na południu Trypolisu. Najwyższą w ogólności dotychczas znaną temperaturą było 67,7 stopni Celsjusa. Pokazuje się

z tego, że organizm ludzki może znosić różnicę temperatury, wynoszącą prawie 139 stopni Celsjusa. Ani niskich, ani wysokich temperatur nie potrzeba wszakże szukać daleko, mamy bowiem pierwsze w pewnej wysokości nad swemi głowami, drugie w pewnej głębokości.

Odpowiedzi od Red. i Adm.

Bielutka. Za życzenia dziękujemy, propozycję przyjmujemy, ale niech pani będzie łaskawa pospieszyć się.

R. W. w Krakowie. Nie wiemy o takim piśmie.

Lubystka. Wierszyk zgrabny, ale jałowy. *Lekarz.* Bardzo prosimy.

Prenumeratorka w Chicago. Z ostatniego numeru poprzednich pism dowiedział się pan o zmianie.

Grono prenumeratorów z pod ciemnej gwiazdy. Serdecznie dziękujemy — dowcipne — skorzystamy.

Gość w Zakopanem. O ile my wiemy, tak źle nie będzie. Skargi na restaurację w *Kasynie* są zbyt częste. Istotnie, *Kasyno* pod tym względem ma *pech*, bo i dawniej nie było lepiej.

C. M. G. w Paryżu. Wystaliśmy — prosimy o „wiadomość“ wiadomości, szczególnie z tamtejszych teatrów.

Sprostowanie.

W poprzednim numerze zaszła pomyłka, mianowicie w artykuli o bieżącym repertuarze wydrukowano Schillera, jako autora *Clavigo*, którego napisał Goethe, co niniejszem prostujemy.

Nadesłane.

Zwraca się uwagę na ogłoszenie hotelu Belle-vue, w którym znajdują się kawiarnia i sala restauracyjna przepysznie urządzone, oświetlone elektrycznością, z doskonałą wentylacją. W ogóle, lokal ten robi wrażenie wielkomiejastowego zakładu. W celu lepszego urozmaicenia zabawy, grywa muzyka wieczorami. Usługa skrzętna. Ceny niskie. [21-3-1-]

Folwark w powiecie grybowskiem, 6 km. od stacji Bobowyj, w okolicy uroczej, z obszarem 220 morgów, w tem 160 ornej, pszennej ziemi, a reszta lasu. Ogrodu owocowego około 4 morgi. Budynki w bardzo dobrym stanie, wraz z inwentarzem żywym i zasiewami, zaraz z wolnej ręki do sprzedania. Potrzebna gotówka 20.000 złr. reszta Bank. Oferty pod adresem: **Obszar dworski Falkowa, p. Bruśnik.** [18-5-1]

HOTEL IMPERIAL we Lwowie, w najpiękniejszej części miasta, na ulicy Trzeciego Maja. Urządzony z prawdziwym europejskim komfortem, a mimo to ceny przystępne. Od apartamentów, do pojedynczych pokoi. Obsługa wzorowa i rzetelna. W hotelu znajduje się restauracja i kawiarnia. Czystość, porządek, akuratanść i umiarkowane ceny. [20-12-1]

Nowo wybudowane
Łazienki wiedeńskie
przy ul. Gazowej l. 18

w Lwowie

Z największym komfortem urządzone, różnego gatunku wanny i tusze są do użytku Sz. P. T. Publiczności codziennie od godz. 6. rano do godz. 10. wieczór po bajecznie niskiej cenie od 15 ct. począwszy za wannę (zaś z bielizną po 18 ct. (7409-4-3

Hotel Belle-Vue
we Lwowie
ulica Karola Ludwika.
Resturacja i Kawiarnia
urządzone z przepychem.
Wszystkie pisma.

[22-12-1]

C. k. Uprz. Galicyjski Akcyjny Bank Hipoteczny
we Lwowie

przyjmuje od dnia 1. października 1899 począwszy

wkładki na asygnaty kasowe

4 procentowe, wypłacalne w 30 dni po wypowiedzeniu,
4½ procentowe, wypłacalne w 60 dni po wypowiedzeniu,
jakoteż

Wkładki na rachunek bieżący

dla których na żądanie wydaje

Książeczki czekowe.

Lwów dnia 30 września 1899.

(23-1-1)

(Przedruk nie będzie płacony).

Dyrekcja.

Skład win
ALOJZEGO JAHLA
ulica Sykstuska l. 47.

poleca

naturalne wina

☼ włoskie, dalmatyńskie, kroackie i istrjańskie, ☼

bez żadnych domieszek (7459-3-2)

☛ po cenach od 36 ct. za litr. ☛

Przeniosłem mój

Instytut dentystyczny

przy ul. Hetmańskiej l. 6 na ul. Kopernika l. 4. naprzeciwko Wgo. Mikolasza i wykonywam: plombowanie i rwanie bez bólu, stuczne zęby sposobem wiedeńskim po niższej cenie. Naprawę złamanych szczęk przyjmuję i przeselać pocztą. Nadto leczę choroby jamy ustnej, nosa, gardła i uszów. Instytut otwarty przez cały dzień. (7-10-1)

Dr. dentysta: M. Wiktor.

J. Nowożeniuk

Lwów,

ulica Kopernika l. 4.

POKOJE do śniadań.

Handel towarów kolonialnych, herbaty, owoców południowych, delikatesów, rumu i likierów. Świeże masło deserowe. [13-1-13]

Porter angielski.

Wina austriackie i węgierskie, reńskie i hiszpańskie.

Zakopane!

Hotel i Pensjonat w nowym wygodnie urządzonej domu, z rozległymi widokami na Tatry i dolinę Zakopanego posiada wysokie, obszerne i ciepłe pokoje. Wjazd od Chramcówek. — Prospekta na żądanie. Ceny umiarkowane.

„Willa Liliana“.

(7422-6-5)